

Aus-/Wechselschalter uP	Typ: 8136062
Helligkeitsregler uP	Typ: DWS700DB
LED Helligkeitsregler uP	Typ:66012A
Jalousieschalter uP	Typ: 8136042
Kreuzschalter uP	Typ: 8136072
Schutzkontakt-Steckdose uP	Typ: 813600
Schutzkontakt-Steckdose uP 2-fach	Typ: 13810.3
Serienschalter uP	Typ: 8136052
Taster uP	Typ: 8136092
Wechsel-/Wechselschalter uP	Typ: 8136032

- Dieses Produkt darf nur von einer Elektro-Fachkraft installiert werden!
- Schalten Sie vor Beginn der Installation die Spannung über die Sicherung ab und sichern Sie sie gegen Wiedereinschalten ab!
- Prüfen Sie die Leitung mit einem zweipoligen Spannungsprüfer auf Spannungsfreiheit!



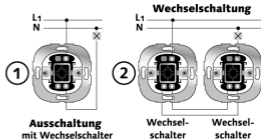
ANSCHLUSSSKIZZE  
AUS-/WECHSELSCHALTER

11mm

Montage in Gerätedosen nach DIN 49073.

Notwendiges spannungsisoliertes Werkzeug:

- Zweipoliger Spannungsprüfer
- Schraubendreher
- Abisolierzange

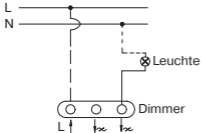




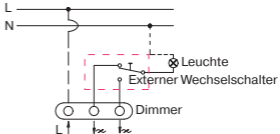
# ANSCHLUSSSKIZZE HELLIGKEITSREGLER (INKL. LED)

9mm

### Ausschaltung:

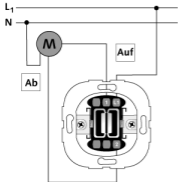


### Wechselschaltung:





ANSCHLUSSSKIZZE  
JALOUSIESCHALTER

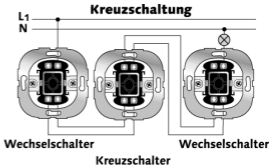


11 mm



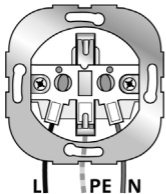
ANSCHLUSSSKIZZE  
KREUZSCHALTER

11 mm

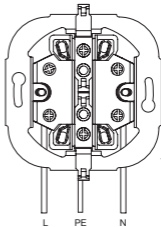




ANSCHLUSSSKIZZE  
SCHUTZKONTAKT-STECKDOSE

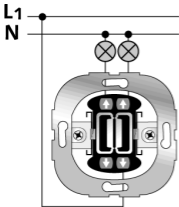


ANSCHLUSSSKIZZE 2-FACH  
SCHUTZKONTAKT-STECKDOSE





ANSCHLUSSSKIZZE  
SERIENSCHALTER

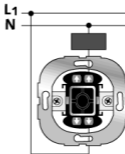


Serienschalter



ANSCHLUSSSKIZZE  
TASTER

### Tasterschaltung



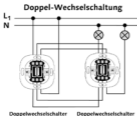
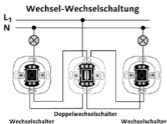
z.B.  
Türöffner,  
Stromstoß-  
schalter,  
Klingel, etc.

Taster





## ANSCHLUSSSKIZZE WECHSEL-/WECHSELSCHALTER




## Montage der Schutzkontakt-Steckdose

- Schutzkontakt-Steckdose für die Unterputzmontage in trockenen Räumen, ausschließlich für starre Leiter geeignet.
- Nur in Kombination mit Rahmen der PrimaLuxe-Schalterserie.
- Notwendiges Zubehör: Montierte Einbaudose und Rahmen der PrimaLuxe-Schalterserie. Für die Installation der USB-Schutzkontakt-Steckdose müssen bei dem jeweiligen PrimaLuxe-Rahmen die beiden äußeren Ecken auf einer Seite herausgebrochen werden. Verwenden Sie hierfür eine Zange.

1. Steckdosenabdeckung abschrauben.
2. Aderenden auf eine Länge von

14mm abisolieren. (13mm bei 2-fach Schutzkontakt- und USB-Steckdose)

3. Leiter und Neutralleiter jeweils an äußeren Klemmen anschließen. Dazu das Aderende in die Klemme einschieben. Zum Lösen der Einzeladern die Entriegelung der Klemme niederdrücken.
4. Den grün-gelben Schutzleiter (PE) an die mittlere Klemme, gekennzeichnet mit , anschließen.
5. Steckdose in der montierten Einbaudose in der Wand montieren.
6. Rahmen aufsetzen.
7. Steckdosenabdeckung aufsetzen und festschrauben.
8. Spannung wieder einschalten.

9. Einwandfreie Funktion mit einem zweipoligen Spannungsprüfer überprüfen.

**Warnhinweis – nach Norm VDE 0620-1**  
**Installation nur durch**  
**Personen mit einschlägigen**  
**elektrotechnischen**  
**Kenntnissen und Erfahrungen!\***



Durch unsachgemäße Installation gefährden Sie:

- Ihr eigenes Leben
- Das Leben der Nutzer der elektrischen Anlage

Mit einer unsachgemäßen Installation riskieren Sie schwere Sachschäden, z.B. durch Brand. Es droht für Sie die persönliche Haftung bei Personen- und Sachschäden.



## **Wenden Sie sich an einen Elektroinstallateur!**

### **\* Erforderliche Fachkenntnisse für die Installation**

Für die Installation sind insbesondere folgende Fachkenntnisse erforderlich:

- Die anzuwendenden „5 Sicherheitsregeln“; Freischalten; gegen Wiedereinschalten sichern; Spannungsfreiheit feststellen; Erden und Kurzschließen; benachbarte, unter Spannung stehende Teile abdecken oder abschränken;
- Auswahl des geeigneten Werkzeuges, der Messgeräte und ggf. der persönlichen Schutzausrüstung;
- Auswertung der Messergebnisse;

- Auswahl des Elektroinstallationsmaterials zur Sicherstellung der Abschaltbedingungen;
- IP-Schutzarten;
- Einbau des Elektroinstallationsmaterials;
- Art des Versorgungsnetzes (TN-Systeme, IT-System, TT-Systeme) und die daraus folgenden Anschlussbedingungen (klassische Nullung, Schutzerdung, erforderliche Zusatzmaßnahmen etc.).


### **Allgemeine Technische Daten**

- 230V~, 50Hz
- IP20, nur zur Verwendung in trockenen Räumen


## Technische Daten Schutzkontakt-Steckdosen

- max. 3680W
- 16A, 250V~

## Technische Daten Helligkeitsregler

- 50-300W
- Sicherung: T1,25AH, 250V~
- Phasenanschnitt-Dimmer
- Lastarten: R 

## Technische Daten Helligkeitsregler LED

- 25-300W Glühlampenlast
- 25-300VA NV-Halogenlampen/  
LED-Lampen an elektronischen Trafos
- Sicherung: F2AH, 250V~
- Phasenabschnitt-Dimmer
- Lastarten: R, C 

## Technische Daten Schalter

- 10A, 250V~

Zusätzliche Installationshinweise können Sie auf unserer Homepage [www.rev.de](http://www.rev.de) finden.

## WEEE-Entsorgungshinweis

Gebrauchte Elektro- und Elektronikgeräte dürfen gemäß europäischer Vorgaben nicht mehr zum unsortierten Abfall gegeben werden. Das Symbol der Abfalltonne auf Rädern weist auf die Notwendigkeit der getrennten Sammlung hin. Helfen auch Sie mit beim Umweltschutz und sorgen dafür, dieses Gerät, wenn Sie es nicht mehr nutzen, in die hierfür vorgesehenen Systeme der



Getrenntsammlung zu geben. RICHTLINIE  
2012/19/EU DES EUROPÄISCHEN  
PARLAMENTS UND DES RATES vom 04. Juli  
2012 über Elektro- und Elektronik-Altgeräte.

## GB

- Only a qualified electrician is allowed to install this product!
- Before you start installation switch off the power with the main fuse and make sure that power is not switched on again.
- Use a two-pole voltage tester to check if the lead is deenergized.



## WEEE-reference of disposal

In accordance with European defaults used electrical and electronics devices may no more be given to the unsorted waste. The symbol of the waste bin on wheels refers to the necessity of separate collection. Please help with environmental protection and see to it that this device is given to the for this purpose designated systems of waste sorting if you do not use it any longer. DIRECTIVE 2012/19/EU of the EUROPEAN PARLIAMENT AND OF the COUNCIL of 4 July 2012 on waste electrical and electronic equipment (WEEE).



**FR**

## **WEEE - Indication des traitements des déchets**

Suite aux indications européennes, les déchets électriques et électroniques ne doivent plus être jetés avec les déchets non tirés. Le symbole de la poubelle avec les roues indique l'importance du tri sélectif. Participez vous aussi au respect de l'environnement et faites en sorte que, lorsque vous n'utiliserez plus votre appareil, vous suiviez les indications du traitement des déchets. DIRECTIVE 2012/19/UE DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 4 juillet 2012 relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).



**ES**

## **WEEE-Indicaciones para la evacuación**

De acuerdo con las normas europeas los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos ya no pueden evacuarse junto con los residuos no clasificados. El símbolo del recipiente de basura con ruedas indica la necesidad de una evacuación selectiva. Colabore usted también en la protección del medio ambiente entregando este aparato a la recogida selectiva de residuos cuando no vaya a utilizarlo más. DIRECTIVA 2012/19/UE DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO de 4 de julio de 2012 sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).



IT

## **Avvertenza in materia di smaltimento degli apparecchi WEEE**

Conformemente a quanto previsto dalle prescrizioni europee, gli apparecchi elettrici ed elettronici dismessi non possono più essere smaltiti unitamente agli altri rifiuti. Il simbolo del contenitore dei rifiuti su ruote richiama l'attenzione sulla necessità di una raccolta differenziata dei rifiuti stessi. Offrite anche Voi il Vostro contributo alla tutela ambientale, consegnando gli apparecchi dismessi ai sistemi appositamente previsti ai fini della raccolta differenziata dei rifiuti. DIRETTIVA 2012/19/UE DEL PARLAMENTO



EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 4 luglio 2012 sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).

**DE** Eine mehrsprachige Version dieser Anleitung finden Sie mit Hilfe der Artikelnummer unter **www.rev.de**. Alternativ können Sie auch dem nebenstehenden QR-Code folgen.

**GB** You can find a multi-lingual version of these instructions with the article number under **www.rev.de**. Alternatively, you can also use the adjacent QR Code.

**FR** Vous trouverez une version de cette notice en plusieurs langues sous **www.rev.de** avec le numéro d'article. Vous pouvez également suivre le code QR ci-contre.

**IT** Una versione multilingue di questo manuale è presente al sito web con il numero di articolo nel **www.rev.de**. In alternativa potete anche seguire il codice QR qui accanto.



Haben Sie Fragen zu unserem Produkt oder eine Beanstandung, dann informieren Sie sich bitte im Internet unter **www.rev.de**

über die Kontaktaufnahme und Retourenabwicklung oder senden eine E-Mail an **service@rev.de**. Wir weisen darauf hin, dass wir keine Sendungen ohne Retourennummer bearbeiten können und deren Annahme verweigern müssen.

Service-Telefon: +49 900 117 1070\*

Service-Fax: +49 180 500 7410

E-Mail: [service@rev.de](mailto:service@rev.de)

\*36 ct/Min aus dem deutschen Festnetz,  
Mobilfunkpreise abweichend



REV Ritter GmbH • Frankenstraße 1-4  
D-63776 Mömbris • [www.rev.de](http://www.rev.de)



**PRIMALUXE**

Flush-mounting off and toggle switch

Type: 8136062

Flush-mounting brightness regulator

Type: DWS700DB

Flush-mounting LED brightness regulator

Type: 66012A

Flush-mounting Venetian blinds switch

Type: 8136042

Flush-mounting two-way switch

Type: 8136072

Flush-mounting earthed power socket

Type: 813600

Flush-mounting earthed power socket 2x

Type: 13810.3

Flush-mounting series switch

Type: 8136052

Flush-mounting pushbutton

Type: 8136092

Flush-mounting changeover and toggle  
switch

Type: 8136032

- This product may only be installed by a qualified electrician!
- Before starting the installation, cut off the power at the fuse and secure it to prevent it from being switched on again.



- Check that the cable is electrically dead, using a two-pole voltage tester!

Installation Montage in socket in accordance with DIN 49073.

Required insulated tool:

- two-pole voltage tester
- screwdriver
- wire stripper

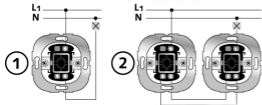




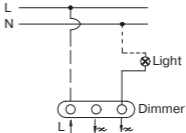
CONNECTION  
ILLUSTRATION  
OFF AND TOGGLE SWITCH



CONNECTION ILLUSTRATION  
BRIGHTNESS REGULATOR  
(INCL. LED)



Disconnection:

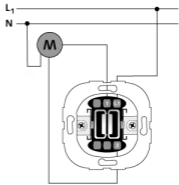
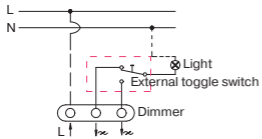




CONNECTION  
ILLUSTRATION  
VENETIAN BLINDS  
SWITCH



Changeover switching:

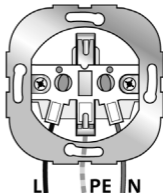
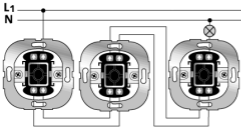




CONNECTION  
ILLUSTRATION  
TWO-WAY SWITCH

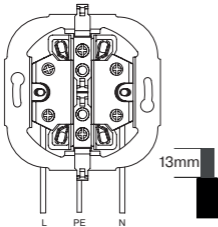


CONNECTION ILLUSTRATION  
EARTHED POWER SOCKET

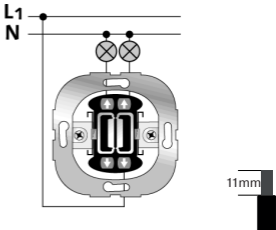




### CONNECTION ILLUSTRATION EARTHED POWER SOCKET 2X

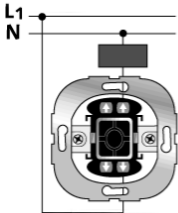


### CONNECTION ILLUSTRATION SERIES SWITCH





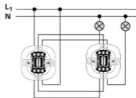
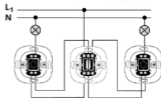
CONNECTION ILLUSTRATION  
PUSHBUTTON



11 mm



CONNECTION ILLUSTRATION  
CHANGEOVER AND TOGGLE  
SWITCH



11 mm

## **Installation of the earthed power socket**

- Earthed power socket with USB module for flush-mounting in dry rooms, only suitable for rigid cables.
- Only in combination with the PRIMALUXE series of switches.
- Required accessories: Installed flush-mounting socket and frame of the PRIMALUXE series of switches. For the installation of the USB protective contact socket, the two outer corners on one side of each PrimaLuxe frame must be removed. Use pliers for this.
- The earthed power socket is intended to be installed in a deep flush-mounting socket in accordance with DIN 49073.

1. Unscrew the socket cover.
2. Strip the insulation back from the wire ends by 14mm. ( 13mm for Protective contact and USB socket)
3. Connect the live and neutral to the outer terminals Do this by inserting the wire ends into the terminal. Press down the release lock of the terminal to release the individual wires.
4. Connect the green-yellow protective earth (PE) conductor to the middle terminal, marked with  $\oplus$ .
5. Install the socket onto the installed flush-mounting socket in the wall.
6. Put the frame on.
7. Put on the cover of the socket and screw it on.

8. Turn the power back on again.
9. Check that it functions properly, using a two-pole voltage tester.

**Warning information – in accordance with the VDE 0620-1 standard**

**Only to be installed by persons with the requisite electrical knowledge and experience!**

Incorrect installation can place at risk

- your own life
- the life of the user of the electrical system

You risk causing severe damage to property, e.g. by fire, through an incorrect installation.

You are then at risk of being personally liable in the event of personal injury or damage to property.

**Please contact a qualified electrical fitter!**

**\* Technical knowledge required for the installation**

The following technical knowledge is required in particular for the installation:

- The “5 safety rules” to be applied“; disconnect, secure against switching on again; ensure it is electrically dead; earth and short circuit; cover or block off any adjacent electrically live parts;
- Selection of suitable tools, measuring equipment and, if applicable, personal protective equipment;
- Evaluation of the results of the measurements;
- Selection of the electrical installation

material to ensure the conditions for switching off;

- IP types of protection;
- Installation of the electrical installation material;
- Type of supply network (TN systems, IT systems, TT systems) and the resulting connection conditions (classical protective earth, protective earthing, required additional measures, etc.).


### **General technical specifications**

- 230V AC / 50Hz
- IP20, only for use in dry interiors

### **Technical specifications earthed power sockets**


- max. 3680W
- 16A, 250V~

### **Technical specifications brightness regulators**

- 50-300W
- Fuse: T 1.25 AH, 250V~
- Phase control dimmer
- Load types: R 



## **Technical specifications brightness regulators, LED**

- 25-300W incandescent lamp load
- 25-300VA LV halogen lamps / LED lamps on electronic transformers
- Fuse: F 2 AH, 250V~
- Phase dimmer
- Load types: R, C 

## **Technical specifications switches**

- 10A, 250V~

You can find additional installation information on our homepage [www.rev.de](http://www.rev.de).

## **WEEE disposal information**

According to the European regulations, used electrical and electronic equipment may no longer be put out into unsorted rubbish. The symbol on the wheeled rubbish bin points out the necessity for separated collection. Help us to protect the environment and ensure that this unit is put out in the appropriate systems for separate collection once you do not use it any longer. DIRECTIVE OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND COUNCIL of 4th July 2012 concerning used electrical and electronic equipment.

**FR****PRIMALUXE**

Interrupteur/commutateur uP

Type : 8136062

Régulateur de luminosité uP

Type : DWS700DB

Régulateur de luminosité LED uP

Type : 66012A

Interrupteur pour stores uP

Type : 8136042

Permutateur uP

Type : 8136072

Prise de courant de sécurité uP

Type : 813600

Prise de courant de sécurité uP double

Type : 13810.3

Interrupteur double allumage uP

Type : 8136052

Bouton uP

Type : 8136092

Double va-et-vient uP

Type 8136032

- Ce produit ne doit être installé que par un électricien qualifié !
- Avant de commencer l'installation, coupez la tension à l'aide du fusible et protégez-vous contre une remise sous tension !



- Vérifiez que les câbles sont hors tension avec un détecteur de tension bipolaire !

Montage dans des boîtiers d'appareillage selon la norme DIN 49073

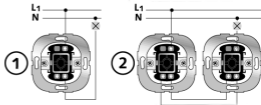
Outils isolés requis :

- Détecteur de tension bipolaire
- Tournevis
- Pince à dénuder



SCHÉMA DE  
RACCORDEMENT  
INTERRUPTEUR/  
COMMUTATEUR

11mm

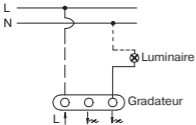




# SCHÉMA DE RACCORDEMENT RÉGULATEUR DE LUMINOSITÉ (LED COMPRISE)

9mm

Déconnexion:



Interrupteur va-et-vient:

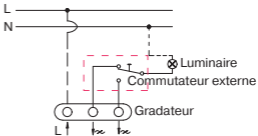
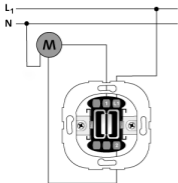




SCHÉMA DE  
RACCORDEMENT  
INTERRUPTEUR POUR  
STORES



11 mm



SCHÉMA DE  
RACCORDEMENT  
PERMUTATEUR

11 mm

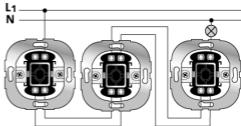
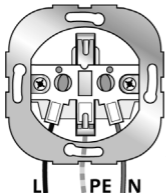




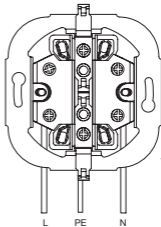
SCHÉMA DE RACCORDEMENT  
PRISE DE COURANT DE SÉCURITÉ



14mm



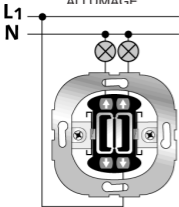
SCHÉMA DE RACCORDEMENT  
DOUBLE PRISE DE COURANT DE  
SÉCURITÉ



13mm



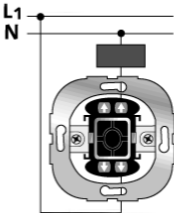
SCHÉMA DE RACCORDEMENT  
INTERRUPTEUR DOUBLE  
A111 IMAGE



11mm



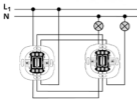
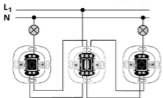
SCHÉMA DE  
RACCORDEMENT BOUTON



11mm



## SCHÉMA DE RACCORDEMENT DOUBLE VA-ET-VIENT



## Montage de la prise de courant de sécurité

- Prise de contact de sécurité pour le montage sous enduit dans des pièces sèches, adaptée uniquement pour conducteurs rigides.
- Uniquement en combinaison avec les cadres de la gamme d'interrupteurs PRIMALUXE.
- Accessoires requis : Cadre et boîtier d'encastrement monté de la gamme d'interrupteurs PRIMALUXE. Pour l'installation de la prise de contact de protection USB, les deux coins extérieurs d'un côté de chaque cadre PrimaLuxe doivent être enlevés. Utilisez pour cela une pince.
- Le montage de la prise de courant de



sécurité est prévu dans un boîtier profond uP selon la norme DIN 49073.

1. Dévisser le cache prise.
2. Isoler les extrémités sur une longueur de 14mm.  
(13mm pour une Contact de protection et prise USB)
3. Connecter le conducteur et le conducteur neutre aux bornes extérieures. Pour cela, insérer l'extrémité dans la borne. Pour libérer les conducteurs uniques, appuyer sur le déverrouillage de la borne.
4. Raccorder le conducteur de protection jaune-vert (PE) à la borne du milieu marquée par un ⊕.

5. Monter la prise dans la boîtier d'encastrement mural installé.
6. Placer le cadre.
7. Placer et visser le cache prise.
8. Remettre sous tension.
9. Vérifier le fonctionnement correct à l'aide d'un détecteur de tension bipolaire.

**Avertissement - selon la norme DIN 0620-1**

**L'installation doit être effectuée uniquement par des personnes disposant des connaissances et de l'expérience correspondantes !\***

Une installation non conforme met en danger :

- votre propre vie
- la vie de l'utilisateur de l'installation électrique

Avec une installation non conforme, vous encourez de graves dégâts matériels, par ex. en raison d'un incendie. Vous encourez la responsabilité personnelle pour les dommages corporels et matériels.

**Adressez-vous à un installateur-électricien !**

**\* Connaissances spécialisées requises pour l'installation**

Les connaissances suivantes sont nécessaires pour l'installation :

- Les 5 règles de sécurité à appliquer : activer ; sécuriser contre le redémarrage ; constater l'absence de tension ; mettre à la terre et court-circuiter ; couvrir ou séparer les pièces voisines sous tension ;
- Choix de l'outil adapté, des appareils de mesure et de l'équipement de protection individuelle ;
- Évaluation des résultats de mesure ;
- Sélection du matériel d'installation électrique pour assurer les conditions d'extinction ;
- Types de protection IP ;
- Montage du matériel d'installation électrique ;

- Type du réseau d'alimentation (systèmes NT, systèmes informatique, systèmes TT) et les conditions de raccordement qui en résultent (mise à zéro classique, mise à la terre de protection, mesures complémentaires nécessaires, etc.).


### **Caractéristiques techniques générales**

- 230V~, 50Hz
- IP20, Utilisable seulement dans des pièces sèches


### **Caractéristiques techniques prises de courant de sécurité**

- max. 3680W
- 16A, 250V~

### **Caractéristiques techniques régulateur de luminosité**

- 50-300W
- Fusible : T 1,25 AH, 250V~
- Commande de la phase de gradateur
- Types de charge: R 

### **Caractéristiques techniques régulateur de luminosité LED**

- 25-300W
- 25-300VA lampes halogènes BT / lampes LED sur les transformateurs électroniques
- Fusible : F 2 AH, 250V~
- Phase gradateur
- Types de charge: R, C 

### **Caractéristiques techniques commutateur**

- 10A, 250V~

Vous trouverez des instructions de montage supplémentaires sur notre site Internet

[www.rev.de](http://www.rev.de).

### **Consigne d'élimination WEEE**

Les appareils électriques et électroniques usagés ne doivent plus être jetés dans les ordures non triées conformément aux prescriptions européennes. Le symbole de la poubelle à roulettes indique le caractère indispensable de la collecte séparée des déchets. Aidez-nous à protéger l'environnement et assurez-vous d'éliminer l'appareil, si vous ne l'utilisez plus, dans les systèmes de collecte séparée prévus à cet effet.

DIRECTIVE 2012/19/EU DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 04 juillet 2012 relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques.



## **PRIMALUXE**

Interruttore di spegnimento / deviatore uP

Tipo: 8136062

Regolatore di luminosità uP

Tipo: DWS700DB

Regolatore di luminosità LED uP

Tipo: 66012A

Interruttore a bilanciere uP

Tipo: 8136042

Interruttore a croce uP

Tipo: 8136072

Presse con contatto di protezione uP

Tipo: 813600

Presa con contatto di protezione uP 2-f

Tipo: 13810.3

Interruttore in serie uP

Tipo: 8136052

Tasto uP

Tipo: 8136092

Deviatore uP

Tipo:8136032

- Questo prodotto deve essere installato solo da un elettricista!
- Prima dell'installazione disattivare la tensione elettrica mediante protezione e accertarsi che non si verifica una riaccensione!



- Controllare con un tester di tensione a due poli che i cavi non siano sotto tensione!

Montaggio nelle prese del dispositivo secondo DIN 49073.

Utensile munito di isolamento necessario:

- Tester di tensione a due poli
- Giravite
- Pinza spelafili

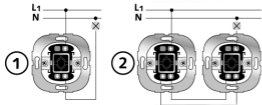


SCHEMA DI COLLEGAMENTO  
INTERRUTTORE DI SPEGNIMENTO / DEVIATORE

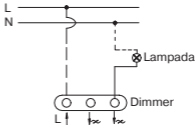
11mm



SCHEMA DI COLLEGAMENTO  
REGOLATORE DI LUMINOSITÀ  
(INCL. LED)



Spegnimento:

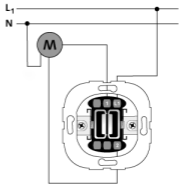
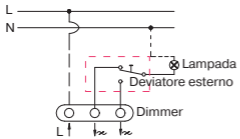




SCHEMA DI COLLEGAMENTO  
INTERRUTTORE A  
BILANCIERE



Deviatore esterno:



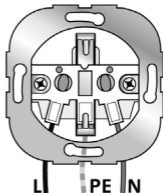
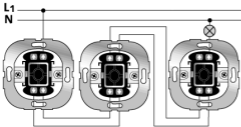


SCHEMA DI  
COLLEGAMENTO  
INTERRUTTORE A  
CROCE

11mm



SCHEMA DI COLLEGAMENTO  
PRESA CON CONTATTO DI  
PROTEZIONE



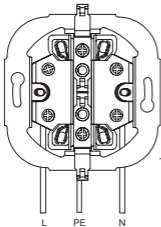
14mm







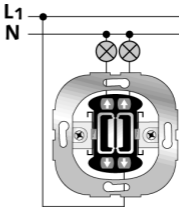
SCHEMA DI COLLEGAMENTO  
DOPPIO PRESA CON CONTATTO  
DI PROTEZIONE



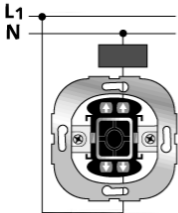
13mm



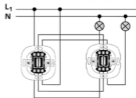
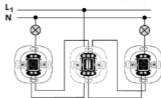
SCHEMA DI COLLEGAMENTO  
INTERRUTTORE IN SERIE



11mm



SCHEMA DI COLLEGAMENTO  
DEVIATORE



11 mm

11 mm

## **Montaggio della presa con contatto di protezione**

- Presa con contatto di protezione per montaggio sotto l'intonaco in ambienti asciutti, unicamente adatto a conduttore fisso.
- Solo in combinazione con telai della serie di interruttori PRIMALUXE.
- Accessori necessari: Presa ad incasso montata e telaio della serie di interruttori PRIMALUXE. Per l'installazione della presa di contatto di protezione USB, i due angoli esterni su un lato di ciascun telaio PrimaLuxe devono essere rimossi. Utilizzare una tenaglia.
- Il montaggio della presa con contatto di protezione è previsto in una presa uP profonda secondo DIN 49073.

1. Svitare il coperchio della presa.
2. Eseguire la spelatura dei cavi su una lunghezza di 14mm.  
(13 mm con Contatto di protezione e presa USB)
3. Collegare il conduttore e il conduttore neutro ai morsetti esterni. Spingere l' nel morsetto. Per liberare il conduttore singolo premere verso il basso il blocco del morsetto.
4. Collegare il conduttore di protezione verde/giallo (PE) al morsetto centrale, contrassegnato con  $\oplus$ .
5. Montare la presa nella presa ad incasso a parete.
6. Applicare il telaio.

7. Applicare ed avvitare la protezione della presa.
8. Riattivare di nuovo la tensione.
9. Verificare con un tester di tensione a due poli che il funzionamento sia regolare.

**Indicazione – secondo la norma VDE 0620-1**

**L'installazione deve essere eseguita solo da persona con conoscenze ed esperienza nel settore dell'elettronica!\***

In caso di installazione non conforme alle disposizioni mettete in pericolo:

- La vostra vita
- La vita dell'utente dell'impianto elettrico

A seguito di un'installazione non conforme alle disposizioni rischiate gravi danni alle cose, ad esempio a causa di incendio. Vi è il

rischio di responsabilità personale per danni a persone e cose.

**Rivolgersi a un elettricista.**

**\* Conoscenze necessarie per l'installazione**

Per l'installazione sono necessarie in particolare le seguenti conoscenze tecniche:

- Le "5 regole sulla sicurezza" da applicare; messa fuori tensione; protezione contro riaccensione; verificare l'assenza di tensione; collegamento a terra e messa in cortocircuito; proteggere e proteggersi dagli elementi sotto tensione nelle vicinanze;
- Scelta dell'utensile adeguato, dei dispositivi di misurazione e dell'equipaggiamento di protezione personale;

- Valutazione dei risultati della misurazione;
- Scelta del materiale elettrico per la verifica delle condizioni di disinserimento;
- Classe di protezione IP;
- Installazione del materiale elettrico;
- Tipo di rete di alimentazione (sistemi TN, sistema IT, sistemi TT) e le seguenti condizioni di collegamento (connessione elettrica al conduttore di protezione neutro, messa a terra di protezione, misure aggiuntive necessarie ecc.).


### **Dati tecnici generali**

- 230V~, 50Hz
- IP20, solo per ambienti asciutti


### **Dati tecnici della presa con contatto di protezione**

- max. 3680W
- 16A, 250V~

### **Dati tecnici del regolatore di luminosità**

- 50-300W
- Fusibile: T 1,25 AH, 250V~
- Phasenanschnitt-Dimmer
- Tipi di carico: R 

## **Dati tecnici del regolatore di luminosità LED**

- 25-300W carico di lampade ad incandescenza
- Lampade alogene LV / LED 25-300VA su trasformatore elettronico
- Fusibile: F 2 AH, 250V~
- Phasenabschnitt-Dimmer
- Tipi di carico: R, C 

## **Dati tecnici dell'interruttore**

- 10A, 250V~

Altre indicazioni sulla sicurezza sono riportate sulla nostra pagina Home di [www.rev.de](http://www.rev.de).

## **Avvertenza in materia di smaltimento degli apparecchi WEEE**

Conformemente a quanto previsto dalle prescrizioni europee, gli apparecchi elettrici ed elettronici dismessi non possono più essere smaltiti unitamente agli altri rifiuti. Il simbolo del contenitore dei rifiuti su ruote richiama l'attenzione sulla necessità di una raccolta differenziata dei rifiuti stessi. Offrite anche Voi il Vostro contributo alla tutela ambientale, consegnando gli apparecchi dismessi ai sistemi appositamente previsti ai fini della raccolta differenziata dei rifiuti. DIRETTIVA 2012/19/UE DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO del 4 luglio 2012 sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).